



aBrace Letras 2012 – obras coletivas

Proposta para lançamento na Feira Internacional do livro de Montevideu – Uruguai.

aBrace Editora contará com um stand de mostra, lançamentos e venda de obras.
(Poderão participar também livros realizados por outras editoras com um prévio acordo com aBrace Cultura)

POEMAS EM DOIS IDIOMAS

Só por convite realizado pela editora, *sem ônus para os autores.*

Estimado (a) poeta,

Dando continuidade ao projeto Integração de divulgar escritores de língua portuguesa nos países de língua espanhola, no ano 2012, aBrace editora com o apoio da aBraceCultura, convida poetas a participarem do livro de poesia bilingue, português/espanhol: **POEMAS EM DOIS IDIOMAS**, que será apresentado no stand aBrace, durante a *35ª Feria Internacional del Libro – Montevideo, Uruguay*. Os autores presentes neste prestigioso espaço de diversidade cultural receberão gratuitamente um exemplar da obra editada e poderão intercambiar com o público, autografar exemplares, compartilhando ademais seus livros publicados por outras editoras e participar dos cafés literários.

- 1) A obra terá as seguintes características: formato 13x19cm , capa- papel supremo 250 gr. 4 cores, plastificada com orelhas, costurado. Miolo, 1/1 cor, papel 90 gr. Selo editorial: aBrace editora, ISBN e código de barras. *Preço de edição e gráfica a cargo da aBrace editora no Uruguai e sem ônus para os autores.*
- 2) Para integrar a obra o autor (a) deverá enviar seus textos poéticos, até o dia 30 de junho de 2012, pelo e-mail abracecultura@adinet.com.uy, ou bianched@adinet.com.uy . Os textos serão avaliados pela editora que fará cargo da tradução. Será cobrado do autor unicamente a tradução e a correção para o espanhol, R\$ 60,00 cada 30 versos (com um mínimo de 60 versos para cada convidado). Não se aceitará poemas traduzidos por nenhum outro meio. O autor enviará, por email, autorização reconhecendo o direito da tradução realizada pela editora. O pagamento da tradução deverá ser efetuado até 31 de julho de 2012.
- 3) Caso o participante deseje receber em seu domicilio os livros, a editora cobrará pelas despesas de envio R\$ 50,00 (cinquenta reais), por exemplar. Promoção especial de pacote com 10 livros com envio incluso R\$ 300,00.
- 4) Dados que deverá enviar para ser publicado na obra: nome, fotografia do autor, cidade e Estado, e-mail e/ ou blog ou sitio eletrônico. Currículo e endereço domiciliar não serão publicados, mas deverão ser enviado para arquivo da editora e envio de exemplares.

Atenciosamente,
aBrace Editora, Montevideu, Uruguai



aBraceCultura en Montevideo, Galería Jardín, local 021, 18 de Julio 1314/18, biblioteca libre bilingüe español-portugués, y realización de lanzamientos de libros, jornadas culturales, exposiciones, conferencias y demás actividades culturales. Teléfonos (598) 29006065/1066/99103857 abracecultura@adinet.com.uy www.abracecultura.com